



UNIVERSITY OF OTTAWA  
HEART INSTITUTE  
INSTITUT DE CARDIOLOGIE  
DE L'UNIVERSITÉ D'OTTAWA

**Divulgence des dépenses liées aux frais  
de déplacement et d'accueil  
Exercice financier 2015-2016  
1er octobre au 31 décembre 2015**

<b>Conseil d'administration</b>	<b>Titre</b>	<b>Demande de remboursement pour la période</b>
<b><u>ADMINISTRATEURS ÉLUS</u></b>		
M <sup>me</sup> Latifa Belmahdi	Membre du conseil	Aucune dépense
D <sup>r</sup> Robert Cushman	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Graham Bird	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Donald Bayne	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Graham Fox	Membre du conseil	Aucune dépense
M <sup>me</sup> Lori O'Neill	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Richard L'Abbe	Membre du conseil	Aucune dépense
M <sup>me</sup> Coralie Lalonde	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Tom Manley	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Alan Rottenberg	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Sylvain Chalut	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Paul LaBarge	Membre du conseil	Aucune dépense
M. Lawrence Soloway	Président	Aucune dépense
<b><u>MEMBRES D'OFFICE/MEMBRES DÉSIGNÉS</u></b>		
M. Robert Giroux	Membre du conseil	Aucune dépense
Dr Bernard Jasmin	Membre du conseil	Aucune dépense
M <sup>me</sup> Katherine Cotton	Membre du conseil	Aucune dépense
M <sup>me</sup> Coralie Lalonde	Membre du conseil	Aucune dépense
Dr. Stéphane Lambert	Membre du conseil	Aucune dépense
M. James McCracken	Membre du conseil	Aucune dépense
D <sup>r</sup> Mona Nemer	Membre du conseil	Aucune dépense
D <sup>r</sup> Thierry Mesana	Membre du conseil	Aucune dépense
Dr Jeffrey Turnbull	Membre du conseil	Aucune dépense
M <sup>me</sup> Heather Sherrard	Membre du conseil	Aucune dépense
<b><u>ASSOCIÉ</u></b>		
D <sup>r</sup> Donald S. Beanlands	Membre du conseil	Aucune dépense
<b>Haute direction</b>	<b>Titre</b>	<b>Demande de remboursement pour la période</b>
D <sup>r</sup> Thierry Mesana	Président-directeur général	Dépenses ayant fait l'objet d'une demande de remboursement – voir les détails ci- dessous
D <sup>r</sup> Marc Ruel	Chef, Division de chirurgie cardiaque	Aucune dépense

D <sup>r</sup> Rob S. B. Beanlands	Chef – Division de cardiologie/Imagerie cardiaque	Aucune dépense
D <sup>r</sup> Andrew Pipe	Chef, Division de prévention et de réadaptation	Aucune dépense
D <sup>r</sup> Jean Yves Dupuis	Chef, Division d'anesthésiologie cardiaque	Aucune dépense
Mme Hana Pika	Vice-présidente – Technologies de l'information/chef de l'information	Dépenses ayant fait l'objet d'une demande de remboursement – voir les détails ci-dessous
Mme Marion Fraser	Vice-présidente, Finances et administration	Dépenses ayant fait l'objet d'une demande de remboursement – voir les détails ci-dessous
Mme Heather Sherrard	Vice-présidente, Services cliniques	Dépenses ayant fait l'objet d'une demande de remboursement – voir les détails ci-dessous
Mme Andrée Dumulon	Vice-président, Service des communications	Dépenses ayant fait l'objet d'une demande de remboursement – voir les détails ci-dessous
D <sup>r</sup> Peter Lui	Directeur scientifique	Aucune dépense



Nom	Titre	Trimestre
Dr. Thierry Mesana	Président-directeur général	Troisième trimestre (1er octobre au 31 décembre) 2015

Frais de déplacement								
Détails du déplacement		Répartition						Total/ Déplacement
		Avion/Train	Transport terrestre*	Hébergement	Repas	Divers	Stationnement/Péages	
Objet Congrès de la Société canadienne de cardiologie	Date(s) Octobre 24 - 26, 2015							
	Destination Toronto, Ontario	\$ 575.56	\$	\$ 644.21	\$	\$	\$ 42.00	\$ 1,261.77
Objet Souper – Conférence J. Earl Wynands sur l'anesthésiologie cardiaque	Date(s) Septembre 29, 2015							
	Destination Ottawa - Hôtel Fairmont Château Laurier	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 17.00	\$ 17.00
Objet Souper – Negev (événement de la Fondation de l'ICUO)	Date(s) Octobre 15, 2015							
	Destination Ottawa - Hôtel Fairmont Château Laurier	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 17.00	\$ 17.00
Objet Souper – Dr Juan Grau, conférencier d'une séance scientifique	Date(s) Novembre 3, 2015							
	Destination Ottawa - Hôtel Fairmont Château Laurier	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 17.00	\$ 17.00
<b>Total des frais de déplacement</b>		<b>\$ 575.56</b>	<b>\$</b>	<b>\$ 644.21</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$ 93.00</b>	<b>\$ 1,312.77</b>

\* Les dépenses liées au transport terrestre comprennent : la location ou l'utilisation (kilométrage) d'un véhicule, les courses en taxi et l'utilisation de transports en commun.

Autres dépenses	
Précisez :	\$



## Rapport de dépenses des cadres

<b>Total des autres dépenses</b>	<b>\$</b>
<b>Total des dépenses</b>	<b>\$ 1,312.77</b>



Nom	Titre	Trimestre
Mme Hana Pika	Vice-présidente – Technologies de l'information/chef de l'information	Troisième trimestre (1er octobre au 31 décembre) 2015

Frais de déplacement								
Détails du déplacement		Répartition						Total/ Déplacement
		Avion/Train	Transport terrestre*	Hébergement	Repas	Divers	Stationnement/Péages	
Objet Réunion - Campus Général	Date(s) Octobre 21, 2015							
	Destination Ottawa, Ontario	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 13.00	\$ 13.00
Objet Réunion - Campus Général	Date(s) Octobre 27, 2015							
	Destination Ottawa, Ontario	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 10.50	\$ 10.50
Objet Démonstration de fournisseur pour la DP (Telus)	Date(s) Novembre 9, 2015							
	Destination Toronto, Ontario	\$	\$ 364.02	\$ 149.64	\$ 125.13	\$	\$	\$ 638.79
Objet Démonstration de fournisseur pour la DP (IBM)	Date(s) Novembre 18, 2015							
	Destination Toronto, Ontario	\$ 446.56	\$	\$	\$ 23.57	\$	\$ 16.00	\$ 486.13
Objet Visite des lieux – DP du vendeur – (Telus)	Date(s) Novembre 13, 2015							
	Destination Kanata, Ontario	\$	\$ 9.00	\$	\$	\$	\$	\$ 9.00
Objet Visite des lieux – DP du vendeur – (IBM)	Date(s) Novembre 19, 2015							
	Destination Ottawa, Ontario	\$	\$ 9.00	\$	\$	\$	\$	\$ 9.00
<b>Total des frais de déplacement</b>		<b>\$ 446.56</b>	<b>\$ 382.02</b>	<b>\$ 149.64</b>	<b>\$ 148.70</b>	<b>\$</b>	<b>\$ 39.50</b>	<b>\$ 1,166.42</b>



## Rapport de dépenses des cadres

\* Les dépenses liées au transport terrestre comprennent : la location ou l'utilisation (kilométrage) d'un véhicule, les courses en taxi et l'utilisation de transports en commun.

\*\* Repas pour le Démo de fournisseur pour la DP (Telus) – 9 novembre : coûts pour l'ensemble du personnel

\*\*\* Les frais de transport liés à la démo de fournisseur (Telus) du 9 novembre comprennent la location d'une fourgonnette et le carburant pour se rendre à Toronto (Ontario).

Autres dépenses	
Précisez :	\$
<b>Total des autres dépenses</b>	<b>\$</b>
<b>Total des dépenses</b>	<b>\$ 1,166.42</b>



## Rapport de dépenses des cadres

Nom	Titre	Trimestre
Mme Marion Fraser	Vice-présidente, Finances et administration	Troisième trimestre (1er octobre au 31 décembre) 2015

Frais de déplacement								
Détails du déplacement		Répartition						Total/ Déplacement
		Avion/Train	Transport terrestre*	Hébergement	Repas	Divers	Stationnement/Péages	
Objet Réunion – TEP-IRM	Date(s) Septembre 21, 2015							
	Destination Ottawa - L'Hôpital Royal Ottawa	\$	\$	\$	\$	\$	\$ 9.75	\$ 9.75
<b>Total des frais de déplacement</b>		<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$ 9.75</b>	<b>\$ 9.75</b>

\* Les dépenses liées au transport terrestre comprennent : la location ou l'utilisation (kilométrage) d'un véhicule, les courses en taxi et l'utilisation de transports en commun.

Autres dépenses	
Précisez :	\$
<b>Total des autres dépenses</b>	<b>\$</b>

<b>Total des dépenses</b>	<b>\$ 9.75</b>
---------------------------	----------------



Nom	Titre	Trimestre
Heather Sherrard	Vice-présidente, Services cliniques	Troisième trimestre (1er octobre au 31 décembre) 2015

Frais de déplacement								
Détails du déplacement		Répartition						
		Avion/Train	Transport terrestre*	Hébergement	Repas	Divers	Stationnement/Péages	Total/Déplacement
Objet Conférence – Congrès canadien sur la santé cardiovasculaire 2015	Date(s) Octobre 24 -27, 2015							
	Destination Toronto, Ontario	\$ 195.06	\$ 58.00	\$ 901.32	\$	\$	\$	\$ 1,154.38
Objet Conférence – 2015 Canadian Nurse Executives Round Table	Date(s) Novembre 5, 2015							
	Destination Toronto, Ontario	\$ 377.70	\$ 30.00	\$ 201.85	\$	\$	\$ 21.00	\$ 428.70
<b>Total des frais de déplacement</b>		<b>\$ 572.76</b>	<b>\$ 88.00</b>	<b>\$ 901.32</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$ 21.00</b>	<b>\$ 1,583.08</b>

\* Les dépenses liées au transport terrestre comprennent : la location ou l'utilisation (kilométrage) d'un véhicule, les courses en taxi et l'utilisation de transports en commun.

Autres dépenses	
Précisez :	
Inscription : Inscription au Congrès canadien sur la santé cardiovasculaire 2012 – Toronto, Ontario - Octobre 24-27, 2015	\$ 452.00
<b>Total des autres dépenses</b>	<b>\$ 452.00</b>

<b>Total des dépenses</b>	<b>\$ 2,035.08</b>
---------------------------	--------------------





## Rapport de dépenses des cadres

Nom	Titre	Trimestre
Andrée Dumulon	Vice-président, Service des communications	Troisième trimestre (1er octobre au 31 décembre) 2015

Frais de déplacement								
Détails du déplacement		Répartition						Total/ Déplacement
		Avion/Train	Transport terrestre*	Hébergement	Repas	Divers	Stationnement/Péages	
Objet Conférence – Congrès canadien sur la santé cardiovasculaire 2015	Date(s) Octobre 24 -27, 2015							
	Destination Toronto, Ontario	\$ 319.45	\$ 89.85	\$	\$	\$	\$ 70.00	\$ 479.30
<b>Total des frais de déplacement</b>		<b>\$ 319.45</b>	<b>\$ 89.85</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$</b>	<b>\$ 70.00</b>	<b>\$ 479.30</b>

\* Les dépenses liées au transport terrestre comprennent : la location ou l'utilisation (kilométrage) d'un véhicule, les courses en taxi et l'utilisation de transports en commun.

Autres dépenses	
Précisez :	\$
<b>Total des autres dépenses</b>	<b>\$</b>

<b>Total des dépenses</b>	<b>\$ 479.30</b>
---------------------------	------------------